trast between inclusion and exclusion, the contrast between self and other. I am reminded of Wittgenstein, grandfather to the semioticians, who wrote that a picture has held us captive because it lay in our language, and language repeated it to us inexorably. The women whose contributions make up the text of My Country is the Whole World have seen a reality behind the picture that their culture holds up for them, have both heard and spoken a different language. For a Miss Robinson, whose lecture on "War in the Nineteenth Century" appeared in The Women's Penny Paper (2 November 1889), forced servitude was the reality behind conscription, cowardice was the motivation for standing armies and the buildup of armaments. For Anna Laetitia Barbauld writing some hundred years earlier, the "subject of picture and song" - "the hero returning with conquest or the gallant officer dying in the bed of honour" - was based on cultural illusion; the reality behind the picture was "the private soldier, forced into the service, exhausted by campsickness and fatigue; pale, emaciated, crawling to an hospital with the prospect of life, perhaps a long life, blasted, useless and suffering." The French women who published Droits Les Femmes understood that the divisive and agressive language of war was the language of artifice. "Remember the mothers whose sons will be dying," they wrote. "On whichever side they fall, the wounded are your brothers.'

And yet as we read in these extracts, one after another through the centuries, of women reminding one another that their business is peace, their essential concern compassion, we read also of another voice belonging not to the women but to history itself. Only once in the entire collection does this second voice actually become articulate. On 13 July 1870, the editors of Droits Les Femmes called for letters of protest against the threat of the Franco-Prussian war. One week later, to the day, the editors acknowledge receipt of the protest letters, but do not publish them because "events have passed so quickly that it is no longer time. It is too late!" They call instead for nurses to tend the wounded.

It is a chilling voice, this second voice, and although we hear it from the earliest pages of the book, we may not recognize its silent scream until we come to the table of chronology included with biographical and bibliographical information at the end. The chronology, although it orders

the extracts, is in fact the chronology of war: the Napoleonic wars, the 1848 wars of revolution in Europe, the American Civil War, the Franco-Prussian war, the Russo-Turkish war . . . the list goes on.

The editors of My Country is the Whole World have heard that scream, and their effort to silence it is the motivation for the book. "Men seem to have the power to control or destroy the world," they write in the introduction. "Trying to break into their power circle, trying to make a case and a space – for our view that peace is the responsibility of everyone, is an upward struggle." It is no accident then that all of the selections which belong to the last decade and a half of the book recognize, celebrate, urge that shared sense of responsibility: the poet, Anna Adams, remembering her father, a conscientious objector in the First World War, as a man who stood his inch of ground at the fulcrum of history; the pediatrician, Helen Caldicott, who writes that "out of the growing number of organizations opposed to nuclear power and nuclear arms must come a grass-roots movement of unprecedented size and determination. Its momentum, alone, will determine whether we and our children - and all future generations of humankind - will survive;" and the final voice of the poet, Muriel Rukeyser, who sees through the twinned concepts of peace and war to a different reality, a freedom in which "the fierce and human peace is our deep power/ Born to us of wish and responsibility."

Two of the poems included by the Cambridge Women's Peace Collective are by children. "The Cow and the Calf," by Gillian Mary Lee (12), sympathizes with the people who live in Viet Nam in the midst of war; "Not Allowed," by Marta Louise Munro (15), observes that the grown ups really die of their war games. Children are the principle concern of Susan Goldberg, who has put together a practical little book called Facing the Nuclear Age: Parents and Children Together. Taking the issue of shared responsibility in this nuclear age seriously, she offers a "kit," the joint product of Parents for Peace, which includes information about the nuclear threat to our continued existence, suggestions about what we can do as parents to reduce that threat, suggestions about how we might share our world as it really is with our children. There is a section entitled "Activities for you and your family," and a list of "Resources," which includes an anno-

tated book list, a selection of articles which deal with psychological aspects of the arms race, an annotated list of films and video cassettes, and a list of local organizations dedicated to disarmament (the one exception is "Parenting for Peace and Justice Network," St. Louis, Mo.) The real strength of Goldberg's book is that she and those who work with her (in this particular case Vivienne Verdon-Roe) have been listening to the children and have been hearing what they say. A seventeen year-old boy, identified as "Marcel," who I suspect has most likely read neither My Country is the Whole World, nor Virginia Woolf's Three Guineas from which the title comes, says that he thinks "nationalism is a shame. Because of it, we're going to kill each other. I guess I can understand how the Russians feel, because I feel like they feel - threatened." A fourteen year-old girl identified as Elizabeth, who perhaps has not heard Dr. Helen Caldicott's often quoted remark that "to know is terrifying, but not to know may be fatal," offers that "kids already know about the nuclear threat. I think it's more terrifying not to talk about it. Mystery is the worst thing possible. Being left alone to deal with it - that's much more frightening." For the children in Facing the Nuclear Age, as for the women in My Country is the Whole World, action seems to be the answer to overwhelming anxiety. Goldberg has collected an anecdote about a second grade teacher who asked eighteen children in her class how many thought there would be a nuclear war. "All but one raised their hands. When she asked the remaining boy why he felt differently, he said, 'I know there won't be a nuclear war because my Daddy is going to meetings all the time to stop

Our response to all of this can be to wriggle down a little deeper into the sand, and let the earth mercifully deaden sight and sound, but if we choose to stand up straight we can be assured that we are not alone.



Haleh Afshar, ed., *Women*, *Work*, *and Ideology in the Third World*. London:
Tavistock Publications/Methuen and
Company, 1985.

VOLUME 7, NUMBERS 1 & 2 227

- Prudence Allen, R.S.M., *The Concept of Woman: The Aristotelian Revolution*, 750 BC-AD 1250. Montreal: Eden Press, 1985.
- Ien Ang, Watching Dallas: Soap Opera and the Melodramatic Imagination. Trans. Della Couling. London: Methuen and Company, 1985.
- Susan Bachrach, Dames Employées: The Feminization of Postal Work in Nineteenth-century France. New York: Haworth Press, 1984.
- Sylvia B. Bashevkin, Toeing the Lines: Women and Party Politics in English Canada. Toronto: University of Toronto Press, 1985.
- Beth Ann Bassein, Women and Death: Linkages in Western Thought and Literature. Westport, Connecticut: Greenwood Press, 1984.
- Rhonda Batchelor, *Bearings*. Ilderton, Ontario: Brick Books, 1985.
- Anne F. Bayafsky and Mary Eberts, eds., Equality Rights and the Canadian Charter of Rights and Freedoms. Toronto: Carswell Legal Publications, 1985.
- Deirdre Beddoe, Discovering Women's History: A Practical Manual. London: Pandora Press/Oxford University Press, 1983.
- Marie-Claire Blais, *Anna's World*. Toronto: Lester & Orpen Dennys, 1985.
- Marie-Claire Blais, *The Day is Dark and Three Travellers*. Harmondsworth, England: Penguin Books, 1985.
- Marion Boyd, ed., *The Handbook for Advocates and Counsellors* and *Final Report*. London, Ontario: London Battered Women's Advocacy Clinic Inc., 1985.
- Janine Brodie, Women and Politics in Canada. Toronto: McGraw-Hill Ryerson, 1985.
- Lynn Caine, What Did I Do Wrong? Mothers, Children, and Guilt. New York: Arbor House, 1985.
- Arlene Carmen and Howard Moody, Working Women: The Subterranean World of Street Prostitution. New York: Harper and Row, 1985.
- Canadian Journal of Political and Social Theory, *Feminism Now: Theory and Practice*. Montreal: Canadian Journal of Political and Social Theory, 1985.
- Leah Cohen, Small Expectations: Society's Betrayal of Older Women. Toronto: McClelland and Stewart, 1984. Paperback.
- Judith Copithorne, *A Light Character*. Toronto: Coach House Press, 1985.
- Susan Crean. Newsworthy: The Lives of Media Women. Toronto: Stoddart

- Publishing/General Publishing Co., 1985.
- Department of the Secretary of State, *The Canadian Style: A Guide to Writing and Editing.* Toronto: Dundurn Press, 1985.
- Karen Dubinsky, *Lament for a "Patriarchy Lost"? Anti-feminism, Anti-Abortion, and R.E.A.L. Women in Canada.* Ottawa: Canadian Research Institute for the Advancement of Women/Institut canadien de recherches sur les femmes, 1985. Feminist Prespectives Féministe series no. 1.
- Sheldon Engelmayer and Robert Wagman, Lord's Justice: One Judge's Battle to Expose the Deadly Dalkon Shield I.U.D. New York: Anchor Press/Doubleday, 1985.
- Wendy Faulkner and Erik Arnold, Smothered by Invention: Technology in Women's Lives. London: Pluto Press, 1985.
- Moira Ferguson, ed., First Feminists: British Women Writers 1578-1799. Bloomington: Indiana University Press, 1985.
- Fishburn, Katherine, The Unexpected Universe of Doris Lessing: A Study in Narrative Technique. Westport, Connecticut: Greenwood Press, 1985.
- Marian Fowler, Redney: A Life of Sara Jeannette Duncan. Markham, Ontario: Penguin Books Canada, 1985.
- V.F. Gilbert and D.S. Tatla, compilers, Women's Studies: A Bibliography of Dissertations 1870-1982. Oxford, England: Basil Blackwell Publisher Ltd., 1985.
- Gayle Greene and Coopélia Kahn, eds., Making a Difference: Feminist Literary Criticism. London: Methuen & Co., 1985.
- Owen Greene, Ian Percival, and Irene Ridge, Nuclear Winter: The Evidence and the Risks. Cambridge, England: Polity Press, 1985.
- Connie Guberman and Margie Wolf, No Safe Place: Violence Against Women and Children. Toronto: Women's Press, 1985.
- Suzette Haden Elgin, *A First Dictionary and Grammar of Láadan*. Madison, Wisconsin: Society for the Furtherance and Study of Fantasy and Science Fiction, Inc., 1985.
- Anne Hébert, *In the Shadow of the Wind*. Trans. Sheila Fischman. Don Mills, Ontario: General Publishing Co., 1984.
- Lee Holcombe, Wives and Property: Reform of the Married Women's Property Law in Nineteenth-Century England. Don Mills, Ontario: Oxford University Press, 1983.

- Margaret Hollingsworth, Willful Acts: Five Plays. Toronto: Coach House Press, 1985.
- Roberta Israeloff, *Coming to Terms*. Harmondsworth, England: Penguin Books, 1982.
- Kalliope Writers' Collective, Kalliope: A Journal of Woman's Art. Jacksonville, Florida: Kalliope Writers' Collective, 1985.
- Nora Keeling, *Chasing Her Own Tail*. Ottawa: Oberon Press, 1985.
- Charmian Kenner, No Time for Women: Exploring Women's Health in the 1930's and Today. London: Pandora Press/ Oxford University Press, 1985.
- Anne Konrad, *The Blue Jar*. Winnipeg, Manitoba: Queenston House Publishing Co., 1985.
- Doris Lessing, *The Good Terrorist*. Don Mills, Ontario: Harcourt Brace Jovanovich, Canada, 1985.
- Wendy Lill, *The Fighting Days* (a play). Vancouver: Talonbooks, 1985.
- Gwendolyn MacEwan, *Noman*. Don Mills, Ontario: General Publishing Co., 1985. New ed.
- Marilú Mallet, *Voyage to the Other Extreme*. Montreal: Véhicule Press, 1986.
- Darlene Madott, *Bottled Roses*. Ottawa: Oberon Press, 1985.
- Judith Merril, ed., *Tesseracts: Canadian Science Fiction*. Victoria, B.C.: Press Porcépic, 1985.
- Naomi Mitchison, *Travel Light*. London: Virago Press, 1952, 1985.
- Patricia Parker and Geoffrey Hartman, eds., Shakespeare and the Question of Theory. London: Methuen & Co., 1985.
- Penny Petrone, ed., First People, First Voices. Toronto: University of Toronto Press, 1983.
- Mary Beth Rose, ed., Women in the Middle Ages and the Renaissance: Literary and Historical Perspectives. Syracuse, New York: Syracuse University Press, 1986
- Joan Rothschild, ed., *Machina Ex Dea:* Feminist Perspectives on Technology. New York: Pergamon Press, 1983.
- Dora Russell, *The Dora Russell Reader: 57 Years of Writing and Journalism.* London: Pandora Press/Oxford University Press, 1983.
- Linda Tschirhart Sanford and Mary Ellen Donovan, Women and Self-Esteem. Markham, Ontario: Penguin Books Canada, 1984.
- Shelley Saywell, Women in War: First Hand Accounts from World War II to El Salvador. Markham, Ontario: Viking/Penguin Books Canada, 1985.

Joan Fern Shaw, Raspberry Vinegar. Ottawa: Oberon Press, 1985.

Sarah Sheard, *Almost Japanese*. Toronto: Coach House Press, 1985.

Linda Silver Dranoff, Every Woman's Guide to the Law. Markham, Ontario: Fitzhenry and Whiteside, 1985.

Elaine Leslau Silverman, The Last Best West: Women on the Alberta Frontier, 1880-1930. Montreal: Eden Press, 1984.

Elizabeth Sloss, ed., Family Law in Canada: New Directions. Ottawa: Canadian Advisory Council on the Status of Women, 1985.

Agnes Smedley, China Correspondent. London: Pandora Press/Oxford University Press, 1943, 1984.

D.S. Thompson, M.D., ed., Everywoman's Health: The Complete Guide to Body and Mind by 18 Women Doctors. New York:

Doubleday, 1985. Revised and expanded third edition.

Paula A. Treichler, Cheris Kramarae, and Beth Stafford, eds., For Alma Mater: Theory and Practice in Feminist Scholarship. Urbana, Illinois: University of Illinois Press, 1985.

Mary Valentich and James Gripton, eds., Feminist Perspectives on Social Work and Human Sexuality. New York: Haworth Press, 1985.

Bronwen Wallace, *Common Magic*. Ottawa: Oberon Press, 1985.

Sheila Watson, *Five Stories*. Toronto: Coach House Press, 1984.

Lenore J. Weitzman, The Divorce Revolution: The Unexpected Social and Economic Consequences for Women and Children in America. New York: Free Press/Macmillan, Inc., 1985.

Liliane Welch, Manstorna: Life on the Mountains. Charlottetown, P.E.I.: Ragweed Press, 1985.

Marjorie Wild, *Elizabeth Bagshaw*. Markham, Ontario: Fitzhenry and Whiteside, 1984.

Women and Geography Study Group of the IBG, Geography and Gender: An Introduction to Feminist Geography. London: Hutchinson & Co., 1984.

Patricia Young, *Melancholy Ain't No Baby*. Charlottetown, P.E.I.: Ragweed Press, 1985.

Yvonne Yazbeck Haddad and Ellison Banks Findly, eds., Women, Religion, and Social Change. Albany, New York: State University of New York Press, 1985.

HOFSTRA CULTURAL CENTER

Seventh International George Sand Conference

THE WORLD OF GEORGE SAND

An inquiry into her life, her works and the global impact of her creative genius.

IN CELEBRATION OF THE
TENTH ANNIVERSARY OF THE FOUNDING OF
THE FRIENDS OF GEORGE SAND
1976 – 1986

THURSDAY, FRIDAY, SATURDAY OCTOBER 16, 17, 18, 1986

HOFSTRA UNIVERSITY

For Conference registration materials: Hofstra Cultural Center Hofstra University Hempstead, NY 11550 (516) 560-5669/5670 Conference Director Natalie Datlof Hostra Cultural Center Hofstra University



George Sand Jeune. By Françoise Gilot. Copyright © 1982 Françoise Gilot